

高中俄语补充练习

北京教师进修学院编印

前　　言

这份“高中俄語补充练习”主要供高中教师平时在組織和指导学生进行复习时参考之用，也可作为高三总复习时，教师根据需要选用其中有关部分，以帮助学生巩固基础知識，加强基本訓練。

补充练习的內容是根据高級中学課本俄語第一、二、三冊中出現的知識編写的。确定这些知識的依据，一方面是学生学过的知識，另一方面是学生在学习中掌握得不够熟练、最感困难和最容易出錯的問題。练习中接触的詞汇絕大部分是一些比較常用的，語法是最基本的。意图是通过这些练习使学生进一步巩固所学过的知識，并在熟练巩固的基础上提高运用能力。

这份练习共分三部分：語音部分，詞汇、語法部分和語法图表部分。

由于編写時間倉促，又限于水平，补充练习中的問題一定不少。希望教师同志在使用过程中提出意見和批評。

北京教師进修學院

外語教研室

1963年10月

目 录

語 音 部 分

第 一 冊

第一单元

1. 元音 и, о 的讀音	1
2. 輔音 т—д, в—въ, п—б 的讀音	1
3. 前置詞与名詞的連讀	2
4. 非重讀元音 а, о 在硬輔音后的弱化	2
5. 陈述句語調	3

第二单元

1. 元音 э 的讀音.....	4
2. 輔音 ж—ш, з—эъ, съ, лъ, ръ 的讀音.....	4
3. 連綴輔音的讀音	5
4. 輔音同化	6
5. 列舉語調	6

第三单元

1. 元音 ы 的讀音	8
2. 輔音 ч, щ, тъ, ц 的讀音	8
3. т, к, х, н, й, ма, му, -тся, -ться 在單詞結尾的讀音...	9
4. 带疑問詞和不带疑問詞的疑問句語調	9
5. 书写規則	11

第 二 冊

第一单元

1. 元音 ө 的讀音.....	12
2. 輔音 ч, щ, тъ 的讀音.....	12

3. 非重讀元音 а, ә (я, е) 在軟輔音后的弱化.....	13
4. 非重讀元音 а, ә (я, е) 在硬輔音 ж, щ, ң后的弱化.....	13
5. 前置詞与名詞的連讀	14
6. 疑問句語調	15

第二单元

1. 輔音 л—ль, ж—ш 的讀音.....	16
2. 連綴輔音 дн, дл, вн, вр, жн 的讀音.....	18
3. 祈使句語調	19
4. 感叹句語調	19

第三单元

1. 元音 ы, ә 的讀音.....	20
2. 輔音 рь, вь, нь, з 的讀音.....	21
3. 連綴輔音的讀音	21
4. 陈述句和疑問句語調	22

第三 冊

第一单元

1. 輔音 ч, щ, т—д, ф—в 的讀音	23
2. 某些联綴輔音的讀音	24
3. 主从复合句語調	25

第二单元

1. 輔音 ль, зь, вь, сь, к—г, п—б 的讀音.....	27
2. ь, ъ 起分讀作用时的讀音	28
3. 形动副、副动詞短語語調	29
4. 直接引語語調	32

詞彙、語法部分

第二 冊

第一单元 (1—5 課)

一、所屬格的变化和用法	33
-------------------	----

二、基数詞 1—30 的构成以及和名詞、形容詞的連用	35
三、定向动詞和不定向动詞	35
四、单、复数客体格的用法 (动物名詞客体格, 行为延續的时间) ...	37
第二单元 (6—10 課)	
一、动詞的体和时	38
二、給与格的变化和用法	41
三、詞汇练习	42
第三单元 (11—15 課)	
一、动詞变位	44
二、动詞命令式	45
三、人称代詞和物主代詞	46
四、名詞、形容詞、代詞单数工具格的变化和用法	48
五、год 的变化和用法, 年龄表示法	50
六、年、月、日的表示法	52
七、詞汇练习	53
第四单元 (16—20 課)	
一、句子成分	55
二、謂語表示法	57
三、主謂語的一致关系	58
四、简单句的类型	60
五、动詞 быть、бывать 的用法.....	61
六、定向和不定向动詞以及由这些动詞加前綴派生的未完成体 和 完成体动詞	62
七、Должен 的用法.....	63
八、詞汇练习	64

第三冊

第一单元 (1—5 課)

一、简单句的类型	68
二、复合句的分类	72

三、綜合练习	75
第二单元 (6—7 課)	
一、短尾形容詞	80
二、形容詞和付詞的級	81
三、动詞不定式	82
四、运动动詞的用法	83
五、綜合练习	84
第三单元 (8—11 課)	
一、形动詞的构成和用法	85
二、无人称句	90
第四单元 (12—13 課)	
綜合练习	91
第五单元 (15—17 課)	
綜合练习	95

語法图表部分

表一、主語表示法	100
表二、謂語表示法	100
表三、动詞不定式在句中的作用	101
表四、动詞 <i>быть</i>	102
表五、 <i>быть</i> 作合成謂語中的系詞	103
表六、 <i>быть</i> 单独作謂語	103
表七、 <i>быть</i> 构成复式将来时	104
表八、表示时间的付詞	104
表九、表示时间的前置詞和名詞組成的詞組	104
表十、表示时间的不带前置詞的詞組	106
表十一、几个常用的定向和不定向动詞以及由这些动詞加前綴派生 的未完成体和完成体动詞	107

表十二、一些常用前置詞的主要用法	109
表十三、一些常用不及物動詞的接格關係	113
表十四、一些常用及物動詞要求的間接補語	117
表十五、聯繫動詞和助動詞	118
表十六、一些經常要求動詞不定式作補語的動詞	119
表十七、句子的分類	120

語 音 部 分

第 一 冊

第一單元

1. 元音 и, о 的讀音
2. 輔音 т-д, в-въ, п-б 的讀音
3. 前置詞与名詞的連讀
4. 非重讀元音 а, о 在硬輔音后的弱化
5. 陈述句語調

1. 朗讀下列單音及音組：

о: но, мо, то, во, бо, го

ом, от, ов, ок, он, ох, ой

и: ми, ни, зи, ти, ви, хи, ки, ги, ри

им, ин, их, из, ик, ир

т-д: та — да — да — та

то — до — до — то

ть-дъ: те — де — те — дѣ

ди — ди — ти — ти

дя — тя — тя — дя

в-въ: ва — вя, во — вё, ву — вю, вы — ви

п-б: па — ба, по — бо, пу — бу, пи — би

мба, мбо, мбу, мби, мбе

2. 朗讀下列單詞，注意 о, и, т-д, п-б, в-въ 的讀音：

давно	имя	дядя	человек
озеро	их	день	вечером
очень	убирать	дома	видеть
особенно	победа	расти	весна
можно	борьба	дело	цветы

3. 朗讀下列詞組，注意前置詞与名詞的連讀：

в комнате	на столе
в сумке	на остановке
в упражнении	на велосипеде
в воскресенье	на заводе
в труде	на окне
в семье	на полке
в магазине	на автобусе
в деревне	на доске
в Китае	на участке
в больнице	на почте

4. 正確朗讀下列前置詞与名詞构成的詞組：

с другом	с братом	с завода
с урока	из дома	к доске
к учителю	с этого дня	об учёбе

5. 朗讀下列單詞，注意黑体字母的讀音：

хорошо	девочка
говорить	город
магазин	комнаты

карандаш	обедать
баскетбол	поэтому
далеко	завтракать
продавщица	радоваться
воскресенье	работать
защитить	утром
закаляться	вечером

6. 确定下列句中各詞里元音 a, o 的弱化位置并正确朗讀:

- 1) Около огорода есть озеро.
- 2) Вечером мальчики и девочки отдыхают дома.
- 3) Утром отец едет на завод на велосипеде.
- 4) В школе мы изучаем политическую, биологию и географию.
- 5) В двенадцать часов мы обедаем в столовой.

7. 朗讀下列句子，注意陈述句的語調:

示例:

Я еду в школу на велосипеде.

-
- 1) Китай — большая и красивая страна.
 - 2) Он всё время говорит по-русски.
 - 3) В деревне крестьяне живут хорошо.
 - 4) В магазине я встретил старшего брата моего друга.
 - 5) Сегодня после уроков мы будем убирать класс.
 - 6) Рабочие идут с завода на остановку.

- 7) 我们应该互相学习。
8. 朗读下面的短文，注意陈述句的语调：

Наш коллектив

Наш класс — это дружный коллектив. Мы хорошо учимся, хорошо работаем. У нас хорошая дисциплина.

На уроках мы внимательно слушаем учителей и активно отвечаем на их вопросы. Наш коллектив несколько часов в неделю работает в мастерской. Все мы работаем упорно и дружно.

第二单元

- 1. 元音 ə 的读音
- 2. 辅音 ж-ш, з-зь, сь, ль, рь 的读音
- 3. 連續輔音的讀音
- 4. 辅音同化
- 5. 列举語調

1. 朗读下列单音及音組：

ə: əх, əс, əм, əн, əр, əто, поəт, əтаж

ж-ш: жа — ша, жо — шо, жу — шу, жи — ши
же — ше

з-зь: за — зя, зо — зё, зу — зю, зы — зи, зе

сь: ась — аси, ось — оси, усь — уси, ись — иси

ась — аш, ось — ош, усь — уш, ись — иш

ль-рь: аль — арь, оль — орь, уль — урь, ель — ерь, маль, тель, варь, верь

2. 朗讀下列單詞，注意 ж, ш, з, зъ, лъ, ръ 的讀音：

журнал, жить, тоже, упражнение, побеждать, кружок, одерживать, школа, хорошо, младший, мешать, лучше, резинка, магазин, газета, создавать, развитие, защищать, словарь, борьба, мальчик, только, больше, больница, правильный, учитель

3. 朗讀下列單詞，注意黑體字母的讀音：

глаз	младший	встречать
полка	руководство	строить
продавщица	трава	здравствуй
девочка	смотреть	сестра
давно	третий	время
много	труд	можно
друг	вступить	выполнять

4. 朗讀下列諺語及繞口令，注意連綴輔音的讀音：

1) Не в бровь, а в глаз. (一針見血)

2) Дружба дружбой, а служба службой.
(公私分明)

3) С другом по-братски, с врагом по-солдатски.
(对朋友要友好，对敌人要英勇)

4) Ум хорошо, а два лучше.

(三个臭皮匠胜过诸葛亮) 或 (人多智广)

5. 熟讀第二冊第十課課文，注意連綴輔音的讀音。

6. 指出下列單詞中輔音的同化規律，并正確朗讀：

отдыхать	город
отдать	зуб
отдавать	уезд
автобус	глаз
остановка	друг
ошибка	год
площадка	труд
завтракать	велосипед
вступить	взгляд
встречать	нож
вчера	враг
завтра	запад
общение	остров

7. 朗讀下列句子，注意輔音同化規則：

1) Скоро у нас будут экзамены.

2) После уроков все товарищи отдыхают на площадке.

3) Вы знаете эти слова: клуб, вокзал, просьба, также.

4) Мой друг едет на автобусе в школу.

5) Товарищ Ван идет к доске.

8. 朗讀下列句子，注意列举語調：

示例:



Тут книги, тетрадь, журналы и словарь.

- 1) Мы должны хорошо учиться, хорошо работать и хорошо закалять здоровье.
 - 2) В Китае есть густые леса и широкие поля, большие города и красивые деревни, высокие горы и большие реки.
 - 3) На той маленькой горе есть зелёная трава, красные, жёлтые, белые цветы и высокие деревья.
 - 4) На площадке ученики весело играют, гуляют и разговаривают.
 - 5) Вот город. Тут улица, магазин, клуб, кино и парк.
 - 6) Сначала учительница читает новый текст, а потом объясняет новые слова и предложения.
9. 朗讀下面的短文，注意列舉語調：

Улица

Мы живём в городе. Здесь широкие улицы и площади, высокие дома и театры, фабрики и заводы, школы и магазины. Вот почта. На почте продают (卖) газеты, журналы и разные научные (科技的) книги.

На улице шумно и весело. Едут разные машины: автобусы, автомобили, троллейбусы (无軌电車) и трамваи.

第三單元

1. 元音 ы 的讀音
2. 輔音 ч, щ, тъ, ц的讀音
3. т, к, х, н, й, ма, му, -тся, -ться 在單詞
結尾的讀音
4. 帶疑問詞和不帶疑問詞的疑問句語調
5. 书写規則

1. 朗讀下列单音及音組:

ы: мы, вы, ты, зы, сы, бы

ы — и, вы — ви, зы — зи, сы — си, мы —
ми, ры — ри, ны — ни

ч: ча — ач — ачи, че — еч — ечи, чи — ич —
ичи, чин, чик, чта, чка, чно, чти, член

щ: ща — ащ, щи — ищ, щу — ущ, щё — ёщ
ще — ещ, ща — ся, щи — си, щё — сё,
щу — сю

ть: ть — ч — ц, ать — ач — ац
ти — чи — ци, тя — ча — ца
тию — чу — цу, те — че — це

2. 朗讀下列單詞，注意 ы, ч, щ, тъ, ц 的讀音：

мы, умыться, журналы, газеты, заводы, ученик, очень, чистый, часто, ручка, девочка, мальчик, чернила, площадь, продавщица, овощи, площадка, товарищи, защищать, ещё, мать, читать, платье, третье, братья, отец, комсомолец, боец, цветы, центр

3. 朗讀下列句子，注意黑體字母的讀音：

- 1) Товарищи идут на **площадь**.
- 2) Этот мальчик хочет читать **Чехова**.
- 3) В магазине **мы** покупаем мыло, журналы и карандаши.
- 4) Учительница рассказывает директору об учениках.

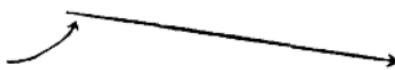
4. 朗讀下列單詞，注意黑體字母的讀音：

труд	ученик	новых	стол
говорит	кружок	больших	ступ
этот	мальчик	красивых	журнал
делегат	урок	успех	писал
учится	друг	их	Китай
находится	день	об этом	какой
гордиться	он	поэтому	жёлтый
заниматься	магазин	дом	младший
начаться	крестьянин	там	красивый

5. 用正確語調朗讀下列疑問句并回答這些問題：

[1] 帶疑問詞的疑問句語調：

示例:



Кого вы видели на остановке?

- 1) Когда твой брат идёт в школу?
- 2) Где находится ваша школа?
- 3) Куда вы едете?
- 4) Что висит на стене?
- 5) Как вы выполнили домашние задания?
- 6) Чью газету вы читаете?
- 7) На чём едет твой отец на работу?
- 8) Как ваша фамилия?

[2] 不帶疑問詞的疑問句語調:

示例:



Библиотека налево?



- 1) Это его сестра?
- 2) У тебя есть вопросы?
- 3) Ваша школа большая?
- 4) В школе вы изучаете русский язык?
- 5) Ты любишь географию?